



Persunalitads svizras che han marcà nossa istorgia

Sis grondas persunalitads da l'istorgia svizra, preschentadas en quatter films docufictivs extraordinaris, stattan en il center da l'accent tematic da la SRG SSR «Ils Svizzers». Tgi essan nus? Danunder vegnin nus? Tge characterisescha l'identitad svizra? L'entir mais da november tematiseschan il radio, la televisiun ed ils servetschs online da tut las regiuns linguisticas questas dumondas en numerusas emissions e formats differents.

Tgi ha fatg da la Svizra quai ch'ella è oz? Co è ella sa furmada e cura precisamain? A chaschun da l'engirament sin il prà dal Rütli u sunter la battaglia da Morgarten? U è quai mo mitus ed invenziuns da las generaziuns posteriuras? Eran ils Confederads propi ina pussanza militarà gronda che fascheva tremblar la mes'Europa? Co è il mercenaris guerrils d'antruras sa transformads en il decurs dals tschientaners en ils democrats dad oz? E co è quest pover pajais da las Alps sa sviluppà ad ina naziun economica cun grond success en l'entir mund? Tgi è il Svizzers che han contribuì essenzialmain a questa istorgia?

Passa set tschientaners d'istorgia han furmà noss pajais. La Svizra co ch'ella sa preschenta oz è il resultat da guerras e da conflicts, da casualitads fortunadas, d'occasions manchentadas – e da persunalitads marcantas che han influenzà il destin dal pajais. D'umans che han fatg istorgia e che furneschan cun lur vita bler material interessant per istorgias captivantas. Sis dad els stattan en il center dals quatter films docufictivs che la SSR emetta il november 2013 sin tut ils quatter chanals ed en tut las quatter linguas naziunalas.

Ils quatter films preschentan duas epocas decisivas per il svilup da la Svizra: il temp da la fundaziun da la Confederaziun ed il tschientaner, en il qual è sa furmada la Svizra moderna.

Il protagonists dals emprims dus films han vivì en il 14avel e 15avel tschientaner, dal temp da la fundaziun da la Veglia Confederaziun.

- **Werner Stauffacher**, il landamma dal chantun da Sviz, che duai avair manà ils Confederads en la **battaglia da Morgarten**. La victoria dals Confederads sur ils Habsburgais è stada centrala per rinforzar lur alianzas.
- **Clau da Flia**, l'eremit sontg dal chantun Sursilvania, pacifitgader ed avertider influent dals plans politics garmadis da daventar ina pussanza gronda – ed il burgamester turitgais **Hans Waldmann**, general e maister da mastergnanza che vuleva nizzegiar la forza militar da la Confederaziun per prender dapli influenza sin la tavla da schah da las pussanzas europeicas.

En il center dal terz e quart film stattan trais figuras che han contribuì fermamain che la Svizra è daventada ina da las emprimas democrazias en l'Europa ed è sa sviluppada ad in stadi pitschen cun in grond success economic – la Svizra moderna:

- **Guillaume-Henri Dufour**, l'inschigner ed uffizier da Genevra, che ha cumbattì en la Guerra dal Sonderbund l'armada dals chantuns conservativs en ina moda ch'il pajais n'è betg vegnì dividì.
- **Alfred Escher**, il retg nuncurunà da la Svizra; piunier da la viafier, fundatur da bancas ed, ensemen cun l'emprim cusseglier federal tessinais **Stefano Franscini**, iniziand da la Scola politecnica federala.

Igl è ina tscherna che na cumpiglia per bler betg l'entira istorgia svizra dal 14avel fin il 21avel tschientaner. Ella sa limitescha a dus temps istorics specifics e perquai mancan las dunnas – en mintga cas sco figuras principalas. Quai sa lascha declerar cun las relaziuns da quel temp: la politica visibla vegniva anc fatga exclusivamain dad umens. Cun excepziun da Werner Stauffacher sa tracta da figuras istoricamain documentadas che han laschà enavos lur fastizs en cronicas, cudeschs d'istorgia ed en il mund real. I na sa tracta betg dad imperaturs e retgs sco en las grondas monarchias dals pajais vischins. Noss eroxs èn persunas veglias cun blera savida u burgamesters sco Werner Stauffacher e Hans Waldmann; in general cun pussanza limitada sco Dufour, che è in guerra en emprima lingia per impedir ina mazzacra e betg per realisar ina victoria; simpels figls da purs sco Clau da Flia ch'è pli tard daventà in sontg naziunal u il Tessinais Stefano Franscini ch'è vegnì tschernì sco in dals emprims set cussegliers federals da la Svizra. E sch'igl ha forsà tuttina ina giada dà in retg en noss pajais, alura sin il pli in «nuncurunà» sco Alfred Escher. Sia noblezza na sa fundava betg sin in lung arber genealogic, mabain sin sia prestaziun d'avair collià la Svizra cun la rait da viafier internaziunala.

Il quatter films furman la part principala dal mais tematic «Ils Svizzers» che s'occupa il november 2013 sin tut ils chanals da la SSR, il radio, la televisiun ed ils servetschs online da l'identitad da la Svizra e da sias abitants e ses abitants. Els vegnan emess en tut las quatter regiuns linguisticas en la lingua naziunala correspondent.

LA BATTAGLIA DA MORGARTEN – Werner Stauffacher

L'emprim film preschenta ils fatgs istorics da la battaglia legendar da Morgarten. El raquinta l'istorgia da Werner Stauffacher, landamma da Sviz, che ha revelà a temp ils plans da l'avugà imperial Homberg e victorisà cun ses cumpatriots sur dals Habsburgais.

L'origin da la Svizra sa basa sin l'alleanza dals Confederads da la Svizra Centrala – quai è l'istorgia tradida sur numerus tschientaners. Quests abitants dals Quatter Chantuns èn sa defendids cunter ils avugads esters ed han cumbattì ils Habsburgais en battaglias eroicas. In dals eroxs legendars da questa istorgia è il landamma da Sviz, Werner Stauffacher, che duai avair manà ils Confederads l'onn 1315 en la battaglia da Morgarten. A la testa dals purs armads ha el carmalà en ina trapla l'armada da chavaliers bier pli ferma dal retg habsburgais e battì quella en ina terrada dolurusa. Uschia ha descrit quai il cronist Hans von Winterthur – dentant per divers onns suenter il grond eveniment e senza esser stà sez da la partida.

La disputa cumenza cun in'attatga dals da Sviz sin la claustra da Nossadunnaun. Ils purs na vulan betg acceptar pli ditg che l'avat annectescha adina dapli pastgiras per la claustra. En questa charplina intervegn era l'avugà imperial: Werner von Homberg. Cuntrari a Gessler, l'incorporaziun dal nausch oppressur, n'è Homberg dentant betg il bratsch prolungà dals Habsburgais, mabain in chavalier che persequitescha ses agens interess. Ed ils da Sviz duain sustegnair ses plans. Cun rampigns ed intrigas al reusseschi da surpledar Stauffacher dad ir en la battaglia cunter l'armada surpussanta dals Habsburgais. Ma l'ultim mument para la chausa tuttina suspectusa al landamma. Po el sa fidar da Homberg? Duai el attatgar u spetgar? In spiun rapporta che las truppas habsburgaisas n'avanzian betg sco pretendì en direcziun da Sviz, mabain prendian ina via dal tutt'fatg differenta che mainia sur Morgarten ...

«La battaglia da Morgarten» è l'emprim film da questa retscha da films davart personalitads marcantas da l'istorgia svizra. El raquinta in'episoda dal temp da fundaziun da la Confederaziun, ch'è daventada pli tard famosa. Tge ch'è capità precisamain lezza giada n'è betg cumprovabel cun segirezza sin fundament da las stgarsas funtaunas existentas – e contestà tenor las istoricras ed ils istorichers odierns. Intgins dad els vegnan a pled en l'emissiun. Els cumpletteschan cun lur statements detagliads l'acziun dal film che raquinta en scenas captivantas ils eveniments presuntivs da lezza giada.

Emissiun SRF info	dumengia, ils 10 da november 2013 a las 11.00
Durada	52'20"
Acturas ed acturs	Michael Neuenschwander (Werner Stauffacher, landamma da Steinen, Sviz) Sandra Utzinger (Hanna Stauffacher, sia consorta) Thomas Mathys (avugà Werner von Homberg) Urs Jucker (avat da Nossadunnaun) Jonathan Loosli (Heinrich) e.a.
Scenari	Christa Capaul
Istoricras ed istorichers	Simona Boscani Leoni, Universitad da Berna Thomas Maissen, Universitad da Heidelberg Jean-Jacques Langendorf François Walter, Universitad da Genevra
Raquintader	David Truttmann
Camera	Thomas Wüthrich
Producziun	Triluna Film, Rudolf Santschi
Redacziun SSR	Niklaus Schlienger
Reschia	Dominique Othenin-Girard

IN CUMBATTANT ED IN CARTENT – Hans Waldmann e Clau da Flia

Il burgamester Hans Waldmann, in um da la pussanza, e l'eremit pietus Clau da Flia, represchantan en la segunda part duas tenutas oppostas en in conflict che ha periclità en il 15avel tschientaner la giuvna Confederaziun.

En la segunda mesadad dal 15avel tschientaner appartegnan ils Confederads a las pussanzas grondas da l'Europa. Suentur lur victorias sur l'armada burgognaisa da Carl il Temerari èn els tschertgads sco partenaris d'allianza e lur schuldada è dumandada sco mercenaris. Ma a l'intern dals Otg Vegls Lieus confederals sa sviluppa ina gronda charplina. Ins sa disputa per la repartiziun dal butin da la guerra burgognaisa, per l'influenza da las citads e per la dumonda, schebain las citads da Friburg e Soloturn duain vegnir integradas en la Confederaziun u betg.

Ina figura che dat en ils tuns da quest temp è il general e politicher turitgais Hans Waldmann. En giuvens onns in cumbattant temerari, fa el en il decurs da sia vita carriera e daventa in dals umens ils pli pussants e bainstants da la Confederaziun da lez temp. Sco represchantant da las mastergnanzas al reusseschi da sminuir la pussanza da l'aristocrazia da la citad da Turitg; sco mess federal maina el tractativas cun il retg franzos e vegn la finala elegì sco burgamester da la citad.

Er il pur da Sutsilvania, Clau da Flia, cumbatta sco giuven um en l'armada federala. Ma cun tschuncant'onns banduna el sia dunna e la famiglia per viver fin sia mort en sontga solitariadad cun far uraziun e gigina. L'eremit pietus daventa prest enconuschent en l'entir pajais: pelegrins e politichers sa rendan tar el per al dumander per cussegl, e sco intermediatur è el abel da pacifitgar il grond conflict dals Confederads.

Malgrà che frà Clau e Hans Waldmann n'èn mai s'inscuntrads persunalmain, represchantan els il contrast da lur temp sco nagins auters. Waldmann, in politicher ambizius e senza scrupels fa a la fin naufragi, perquai ch'el pactescha cun prinzis esters ed opprima ils purs davant sia citad. Frà Clau percenter admonescha senza success durant sia vita da «betg far ina saiv memia gronda e betg sa maschadar en ils affars dals auters». Pir suenter la gronda terrada en la battaglia da Marignano cumenzan ils Confederads a tadlar sin il cussegl da l'eremit sontg.

Emissiun SRF info	dumengia, ils 17 da november 2013 a las 11.00
Durada	51'35"
Acturas ed acturs	Daniel Rohr (Hans Waldmann) Markus Amrein (Clau da Flia) Regula Grauwiler (Dorothea Wyss, consorta da Clau da Flia) Rachel Braunschweig (Anna Edlibach, consorta da Hans Waldmann) Peter Jecklin (Heinrich Göldli) Christoph Oswald (plevon Amgrund) Dominik Gysin (Adrian von Bubenberg) e.a.
Scenari	Jacqueline Surchat
Istoricras ed istorichers	Simona Boscani Leoni, Universitad da Berna Thomas Maissen, Universitad da Heidelberg Jean-Jacques Langendorf François Walter, Universitad da Genevra
Raqintader	David Truttmann
Camera	Thomas Wüthrich
Producziun	Triluna Film, Rudolf Santschi
Redacziun SSR	Niklaus Schlienger
Reschia	Dominique Othenin-Girard

IL GENERAL CHE HA SALVÀ LA SVIZRA – Guillaume-Henri Dufour

En la Guerra dal Sonderbund cumbattan per la davosa giada Svizzers armads in cunter l'auter. La davosa guerra civila federala gudogna in general che vul en emprima lingua impedir unfrendas e betg realisar ina victoria: Guillaume-Henri Dufour.

En l'emprima mesadad dal 19avel tschientaner è la Svizra periclitada d'ina separaziun. Ils democrats radicals pretendan dapli dretgs per il pievel. Ils chantuns conservativs na vulan betg sa suttametter al dictat da la maioritad liberala. Umens furius radicals sa rendan cun armas vers la Svizra Centrala – e vegnan chatschads enavos sanguinusamain. Ils conservativs van a l'exteriur per gesuits e contacteschan clandestinamain las pussanzas monarchisticas. Quai è la sbrinzla che maina a la guerra averta. La Dieta federala a Berna decida in'acziun militarà cunter ils chantuns conservativs. L'onn 1847 erumpa la Guerra dal Sonderbund. A la testa da las truppas da la Dieta stat general Dufour.

Guillaume-Henri Dufour da Genevra ha gia sessant'onns, cura ch'el vegn tschernì general, ed el ha fatg ina carriera impressiunanta: uffizier sut Napoleun, manader d'ina scola militarà a Thun, inschigner chantunal a Genevra, cartograf e creader da l'emprima charta topografica naziunala da la Svizra. Sco general n'è el er en las atgnas retschas betg incontestà. Per blers vala il signur conservativ da Genevra sco memia indulgent ed indecis per gudagnar ina guerra. E lura fa el er anc cundiziuns ch'il parlament da lezza giada, la Dieta federala, taxescha sco impertinentas. El vul manar questa guerra cun precauziun e sche pussaivel senza sponder sang. Per el èsi impurtant ch'ils schuldads dal Sonderbund adversari na vegnian betg tractads sco inimis, mabain sco «frars dal medem pajais». In da ses pli fermes critichers è il politicher ed uffizier bernais Ulrich Ochsenbein. Ochsenbein ha participà sco cumandant ad in corp da voluntaris cunter Lucerna e stuess tenor las normas dad oz valair sco terrorist. Ma el è sa sviluppà ad in dals politichers cun la pli grond'influenza en il giuven stadi federal ed è daventà il 1848 commember da l'emprim Cussegl federal da la Svizra. El senta che Dufour è cun sia strategia da guerra precauta exact il dretg um per quest commando. Pli tard engrazia el a ses nov ami Dufour cun procurar ad el ina sedia en il Cussegl naziunal, suenter che quel ha pers la favur da sia citad natala Genevra.

Emissiun SRF info	dumengia, ils 24 da november 2013 a las 11.00
Durada	51'45"
Acturas ed acturs	Michel Voïta (Guillaume Henri Dufour) Matthias Fankhauser (Ulrich Ochsenbein) Gilles Tschudi (James Fazy) Samuel Streiff (Constantin Siegwart-Müller) Barbara Tobola (Suzanne Dufour)
Scenari	Michael Sauter, Thomas Buomberger
Istoricras ed istorichers	Thomas Maissen, Universitad da Heidelberg Irène Herrmann, Universitad da Genevra
Raquintader	David Truttmann
Camera	Thomas Wüthrich
Producziun	Triluna Film, Rudolf Santschi
Redacziun SSR	Niklaus Schlienger
Reschia	Dominique Othenin-Girard

IL CUMBAT PER IL GOTTARD – Alfred Escher e Stefano Franscini

Politichers ed interprendiders radicals cun spiert da pionier mainan en il 19avel tschientaner la Svizra en la moderna – a la testa stat Alfred Escher, che ha fundà bancas ed assicuranzas e costruì la viafier tras il Gottard.

Suenter la fundaziun dal stadi federal il 1848 è la Svizra ina da las emprimas democrazias en l'Europa. Ma cumpareglia cun l'exteriur è sia economia retardada, il svilup industrial strusch avanzà ed il sistem da transport ineffizient. Las viafiers europeicas smanatschan da sviar la Svizra. Dus obstachels impedeschan ina soluziun svelta dal problem: il massiv da las Alps cun ses pass stips ed il federalissem; mintga chantun ha autras imaginaziuns da la «dretga» lingia da viafier. La giuvna Regenza a Berna, il Cussegl federal tschernì per l'emprima giada il 1848, è memia flaivla per sa far valair. I dovra in um ferm. L'interprendider e politicher turitgais Alfred Escher accepta la sfida e cumbatta sin tut las fronts per ina Svizra che chatta la colliaziun cun l'Europa.

Gia durant sia vita vegn Alfred Escher numnà dal pievel «il retg da la Svizra». E questa titulaziun na sa basa betg mo sin admiraziun. Cun strusch trent'onns vegn il giurist tschernì en ils pli auts uffizis: chancelier da stadi, cusseglier naziunal e pli tard cusseglier guvernativ da Turitg. E prest ha el era success sco interprendider. El fundescha ina societad da viafier privata, assicuranzas, l'emprima banca gronda da la Svizra, la Crédit Suisse da pli tard, ed el è participà decisivmain a la fundaziun da la Scola politecnica federala. En il Cussegl naziunal è sia influenza uschè gronda ch'el po renunziar da candidar per il Cussegl federal.

Cumplettamain differenta è la via da ses cumpogn politic temporar, dal cusseglier federal tessinais Stefano Franscini. Cuntrari ad Escher deriva el da relaziuns povras. Sco cusseglier guvernativ promova el en ses chantun d'origin la scola populara, s'engascha ensemen cun Escher per la fundaziun da la Scola politecnica federala e realisescha l'emprima dumbraziun federala dal pievel. Ma al cumbat per il Gottard na po el betg pli prender part. El mora anc avant la fin da sia segunda perioda d'uffizi. Escher percunter s'engascha cun tutta energia per la realisaziun da sia ovra da la vita – e prenda en cumpra grondas unfrendas. Cun ses regl da lavurar ruinescha el sia sanadad, fa ir en paglia amicizias, ed era sia vita da famiglia vegn tutgada da culps dal destin. A la fin stat la ventschida dal pli lung tunnel dal mund, ma l'um che ha accelerà questa ovra dal tschientaner na vegn gnanc envidà a la festa da perfuraziun.

Emissiun SRF info	dumengia, l'emprim da december 2013 a las 11.00
Durada	52'20"
Acturas ed acturs	Samuel Weiss (Alfred Escher) Roberto Turri (Stefano Francini) Manuel Kühne (Emil Welti) Gilles Tschudi (James Fazy) Babett Arens (Lydia Escher, mamma) e.a.
Scenari	Daniel Howald
Istoricras ed istorichers	Irène Herrmann, Universitad da Genevra Joseph Jung, Fundaziun Alfred Escher Fabrizio Mena, istoricher Hans Peter Treichler, istoricher da la cultura
Raquintader	David Truttmann
Camera	Thomas Wüthrich
Producziun	Triluna Film, Rudolf Santschi
Redacziun SSR	Niklaus Schlienger
Reschia	Dominique Othenin-Girard